

25/2025-Z
10.09.2025

M E S T O Š U R A N Y
M E S T S K É Z A S T U P I T E Ľ S T V O V Š U R A N O C H

Názov predkladaného materiálu č. : 17

Návrh na zmenu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska Šurany na rok 2025

NÁVRH NA UZNESENIE

Mestské zastupiteľstvo v Šuranoch

schvaľuje

Návrh na zmenu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska Šurany na rok 2025

V rozpočte Mestského kultúrneho strediska Šurany sa v bežnom rozpočte zvyšujú príjmy o20 700,00..... EUR a zvyšujú výdavky o20 700,00.....EUR

- **bez pripomienok**
- **s pripomienkami**

poslancov Mestského zastupiteľstva v Šuranoch v zmysle predlohy.

Stanovisko komisie finančnej Mestského zastupiteľstva v Šuranoch:

Predložené poslancom Mestského zastupiteľstva v Šuranoch elektronicky mailovou komunikáciou.

Spracovala:

Mgr. Viera Flotischlerová, v.r.
zástupca riaditeľa MsKS Šurany
Dátum spracovania: 08.08.2025

Predkladá:

RNDr. Miroslav Eliáš, v.r.
riaditeľ MsKS Šurany
Dátum predloženia: 10.09.2025

Dôvodová správa

Návrhu na zmenu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska Šurany na rok 2025

Podľa § 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov obecne zastupiteľstvo rozhoduje o základných otázkach života obce, najmä je mu vyhradené schvaľovať rozpočet obce a jeho zmeny, kontrolovať jeho čerpanie a schvaľovať záverečný účet obce, vyhlásiť dobrovoľnú zbierku a ustanoviť jej podmienky, schvaľovať emisiu komunálnych dlhopisov, schvaľovať zmluvu uzavretú podľa § 20 ods. 1, rozhodovať o prijatí úveru alebo pôžičky, o prevzatí záruky za poskytnutie návratnej finančnej výpomoci zo štátneho rozpočtu; v rozsahu určenom zastupiteľstvom môže zmeny rozpočtu vykonávať starosta.

Návrh na zmenu rozpočtu mesta Šurany na rok 2025 je vypracovaný a predložený na schválenie Mestskému zastupiteľstvu v Šuranoch na základe vyššie uvedeného ustanovenia zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a zároveň z dôvodu dodržania ustanovenia § 14 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa ktorého zmeny rozpočtu vrátane zmeny programov obce schvaľuje orgán obce príslušný podľa osobitných predpisov. Príslušný orgán obce vykonáva zmeny rozpočtu v priebehu rozpočtového roka rozpočtovými opatreniami, ktorými sú

- a) presun rozpočtovaných prostriedkov v rámci schváleného rozpočtu, pričom sa nemenia celkové príjmy a celkové výdavky,
- b) povolené prekročenie a viazanie príjmov,
- c) povolené prekročenie a viazanie výdavkov,
- d) povolené prekročenie a viazanie finančných operácií.

Návrh na zmenu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska Šurany na rok 2025 je zostavený ako vyrovnaný.

Návrh na zmenu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska Šurany na rok 2025 bude predložený na rokovanie Mestskému zastupiteľstvu Šurany dňa 10.09.2025.

RNDr. Miroslav Eliáš, v.r.
riaditeľ Mestského kultúrneho strediska Šurany

NÁVRH NA ZMENU ROZPOČTU MESTSKÉHO KULTÚRNEHO STREDISKA ŠURANY NA ROK 2025

1. POVOLENÉ PREKROČENIE VÝDAVKOV PRI DOSIAHNUTÍ VYŠŠÍCH PRÍJMOV V EUR

1.1 Oblasť bežných výdavkov

Druh príjmu	Rozpočet	Zmena rozpočtu	Rozpočet po zmene
200 Nedaňové príjmy	44 830	5 000	49 830
220 Administratívne poplatky a iné poplatky a platby			
223 Poplatky a platby z nepriemyselného a náhodného predaja a služieb	26 800	5 000	31 800
300 Granty a transfery	237 784	15 700	253 484
310 Tuzemské bežné granty a transfery			
312 Transfery v rámci verejnej správy	237 784	15 700	253 484

Druh výdavku	Rozpočet	Zmena rozpočtu	Rozpočet po zmene
FK: 08.6.0 EK: 610 Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania EK: 611 Tarifný plat, osobný plat, základný plat, funkčný plat, hodnostný plat, plat vrátane ich náhrad	104 180	- 500	103 680
FK: 08.6.0 EK: 630 Tovary a služby EK: 632 Energie, voda a komunikácie	54 600	+ 5 000	59 600
FK: 08.6.0 EK: 630 Tovary a služby EK: 637 Služby 637 002 Jarmok – Konkurzy a súťaže, honoráre	5 000,00	+ 15 000	20 000
FK: 08.6.0 EK: 630 Tovary a služby EK: 637 Služby	39 600	+ 700	40 300
FK: 08.6.0 EK: 640 Bežné transfery EK: 642 Transfery jednotlivcom a neziskovým PO	0,00	+ 500	500

Dôvodová správa k zmene rozpočtu:

Mestské kultúrne stredisko Šurany požaduje zvýšenie bežného príspevku z rozpočtu mesta Šurany, ktorý bol schválený uznesením Mestského zastupiteľstva v Šuranoch č. 20/2025-Z, bod VIII., dňa 11.12.2024 vo výške 5 000,00 EUR za účelom usporiadania Šurianskeho jarmoku, ktorý sa uskutoční v dňoch 19.9. a 20.9.2025 sa zvyšuje o sumu vo výške 15 000 EUR, t.j spolu na realizáciu jarmoku 20 000 EUR.

Príspevok z rozpočtu mesta Šurany bude použitý nasledovne: 2x veľké pódium – v piatok aj v sobotu, zastrešenie, ozvučenie + predĺženie kultúrnych vystúpení v sobotu, hudobné vystúpenia budú do večerných hodín.

Suma z príspevku mesta vo výške 5 000 EUR bude použitá ako záloha na vyplatenie hudobnej skupiny na jarmok, ktorý sa bude konať v roku 2026.

Mestské kultúrne stredisko Šurany požaduje zvýšenie bežného príspevku z rozpočtu mesta Šurany, ktorý bol schválený uznesením Mestského zastupiteľstva v Šuranoch č. 20/2025-Z, bod VIII., dňa 11.12.2024 vo výške 39 600 EUR v položke Služby sa zvyšuje o sumu 700 EUR za účelom merania hluku na Juniálesy 2025.

Mestské kultúrne stredisko Šurany navyšuje položku 220 Nedaňové príjmy z dôvodu predpokladu zvýšenia položky 220 Administratívne poplatky a iné poplatky a platby a podpoložky 223 Poplatky a platby z nepriemyselného a náhodného predaja a služieb do konca roka 2025 – viac podujatí, koncerty, prenájmy.

Mestské kultúrne stredisko Šurany vykonalo ku dňu 30.06.2025 zmenu schváleného rozpočtu na rok 2025 na základe žiadosti o povolenie zmeny rozpočtu zaslanej zriaďovateľovi dňa 28.07.2025 z dôvodu vyplatenia odmeny vo výške 800 EUR svojim zamestnancom podľa § 20 ods. 1 písm. f) zákona č. 553/2003 Z.z. o odmeňovaní niektorých zamestnancov pri výkone práce vo verejnom záujme a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v nadväznosti na uznesenie vlády Slovenskej republiky č. 279 z 21. mája 2025 a tiež príslušné odvody do poisťovni zamestnávateľa.

Ďalšie zmeny rozpočtu boli vykonané z dôvodu použitia transferu vo výške8 500....EUR poukázaného z ...FPU, NSK..... na výdavky.....materiál, služby-t.j. propagácia, honoráre, interiérové vybavenie, PC zostavy..... a použitie prostriedkov z predchádzajúcich rokov vo výške 10 000,00 EUR na úhraduEnergii.....

SUMARIZÁCIA ROZPOČTU V EUR:

	Schválený rozpočet na rok 2025	Rozpočet na rok 2025 po zmene	Zmena rozpočtu na rok 2025	Rozpočet na rok 2025 po zmene/očakávaná skutočnosť
Bežné príjmy	264 830	282 614	20 700	303 314
Príjmové finančné operácie	0	10 000		10 000
Rozpočtové príjmy spolu	264 830	292 614	20 700	313 314
Bežné výdavky	264 830	292 614	20 700	313 314
Rozpočtové výdavky spolu	264 830	292 614	20 700	313 314
Príjmy - výdavky (rozdiel)	0	0	0	0

Zmena rozpočtu Mestského kultúrneho strediska Šurany po zvýšení príspevku z rozpočtu mesta Šurany na rok 2025 je zostavená ako vyrovnaná.

RNDr. Miroslav Eliáš, v.r.
riaditeľ Mestského kultúrneho strediska Šurany